

Para uso de la ina receptora únicamente
Solicinid internacional Nº
Fecha de presentación internacional
Nombre de la Oficina receptora y "Solicitud internacional PCT"

PETITORIO	Fecha de presentación inte	ernacional ·		
El abajo firmante pide que la presente solicitud internacional sea tramitada de conformidad con el Tratado de Cooperación en materia de Patentes.		ptora y "Solicitud internacional PCT"		
14 amile de Cooptesses III	Referencia al expediente de (como máximo, 12 caracteres)	el solicitante o del mandatario (si se desea)		
Recuedro N° I TITULO DE LA INVENCION		THE THE WITCH IN THE		
Recuedro N°I TITULO DE LA INVENCION SISIEMA ERRA LA SUECEN LE TROUFLES ROTATIVOS	EN MOUNTS TRULETA	URAS LE PALERIAL LAMEST		
Recuedro Nº II SOLICITANTE Nombre y dirección: (Apellido seguido del nombre; en el caso o Nombre y dirección: (Apellido seguido del nombre; en el caso o Nombre y dirección deben figurar el co	le una persona juridica, la			
Nombre y dirección: (Apellido seguido del nombre; en el caso o designación oficial completa. En la dirección deben figurar el có país. El país de la dirección balicada en este recuadro es e solicitante si no se indica más abajo el Estado de domicilio.)	digo postat y el nombre del l estado de domicilio del	Esta persona es también un inventor.		
COMERCIAL INDUSTRIAL MAQUINARIA CARTO	N ONDULADO, S.A.	ا۳ شـ تطفلهه م		
(CIMOSA) Avda. Conde Llobregat, 48		N° de facsimil		
- 08760 MARTORELL (BARCELONA)	-			
ESPAÑA		Nº de teleimpresora		
	Estado de domicilio:	·		
Estado de nacionalidad: ES	Estado de dodinento.	ES		
Esta persona ca	enignados salvo los Estados América d	s Unides de los Estados indicados en el micamente recuadro suplementario		
Paradra Nº III OTRO(S) SOLICITANTE(S) Y/O (OTR	O(S)) INVENTOR(ES)			
Nombre y dirección: (Apellido seguido del nombre: en el caso designación oficial completa. En la dirección deben figurar el copaís. El país de la dirección indicada en este recusairo es solicitante si no se indica más abajo el Estado de domicilia.)	de una persona juridica, la ódigo postal y el nombre del el Estado de domicillo del	Esta persona es: Solicitante (inicamente		
SERRA OBIOL, RAMON	٠.	solicitante e inventor		
Avda. Conde Llobregat, 48 - 08760 MARTORELL (BARCELONA	ARCELONA) - inventor unicamente			
ESPAÑA	(Si se marca esta casilla, no se debe rellenco (oque sigue.)			
Exedo de nacionalidad: ES	Estado de domicilio:	ES		
Esta persona es prodos los Estados de los Estados de los Estados Unidos los Estados Unidos	esignados salvo I los Estados América América	los Unides de los Estados indicados en el únicamente recusado suplementario		
Los demás solicitantes y/o (demás) inventores se indicar	es una hoja de continuación	1.		
Recuadro N° IV MANDATARIO O REPRESENTANTE COMUN; O DIRECCION PARA LA CORRESPONDENCIA				
La persona abajo identificada se designa/ha sido designada para actuar en nombre del/ mandaturio representante común de los solicitante(s) ante las administraciones internacionales competentes como:				
Nombre y dirección: (Apellido seguido del nombre: en el caso designación oficial completa. En la direction postal y el nombre del país.)	de una persona juridica, la	N'detaltitumo 91.344.12.81		
DOMINGUEZ COBETA, JOSEFA		Nº de facsimil		
c/ Santa Virgilia, 12		91. 344. 12. 78		
- 28033 MADRID -		N° de teleimpresora		
. ESPAÑA				
Dirección para la correspondencia: Márquese esta casilla común y el especio de arriba se utilice en su lugar para indi	cuando no se designe/se haya cuar una dirección especial a la	des depa envisus la contenhonquiere en contenhonqui		

Recus	dro l	Y DESIGNACI E ESTADOS					
Acont	inuaci	ón se hacen las designaciones siguientes en virtud de la Regla	4.9.a)	(क्रदंग्यू	mense las casillas adas; debe marcarse por la menas una):		
Batan		to and					
	Patente regional AP Patente ARIPO: GH Ghana, GM Gambia, KE Kenya, LS Lesotho, MW Malawi, SD Sudán, SZ Swazilandia, UG Uganda, ZW Zimbabwe, y cualquier otro Estado contratante del Protocolo de Harare y del PCT						
	EA	Patente Euroasiática: AM Armenia, AZ Azerbai		3V 0.	ciarús, KG Kirguistán, KZ Kazakstán, MD República urkmenistán, y cualquier otro Estado contratante del		
⊠	Convenio sobre la Patente Euroasiatica y del PCT Convenio sobre la Patente Euroasiatica y del PCT Patente Europea: AT Austria, BE Bélgica, CH y LI Suiza y Liechtenstein, CY Chipre, DE Alemania, DK Dinamarca, ES España, FI Finlandia, FR Francia, GB Reino Unido, GR Grecia, IE Irlanda, IT Italia, LU Luxemburgo, ES España, FI Finlandia, FR Francia, GB Reino Unido, GR Grecia, IE Irlanda, IT Italia, LU Luxemburgo, MC Mónaco, NL Países Bajos, PT Portugal, SE Succia, y cualquier otro Estado contratante del Convenio sobre la						
_		Between Summer v del PCT			oafricana, CG Congo, CI Côte d'Ivoire, CM Camerún,		
	OA	GA Gabón, GN Gumea, GW Gumea-Bissau, 1912 Ma	A PI v	One of	nn Estado contratante del PCT (si se desea otra forma		
Ì		i i i la la mamiliación especifiquese en la lini	ea ae D	шиоз	/		
Patent	ERACI	de protección o de tramitación, especión de tramitación, e anal (sise desea otra forma de protección o de tramitación, e	speci/	uucse	елишениеризм).		
N	AT.	Albania	四	LS	Lesotho		
ď	1.34	Armenia	\mathbf{x}	LT	Lituanis		
	1.314	Austria	区	LU	Luxemburgo		
	AI	Austra	조	LV	Letonia		
	AU	Australia f			República de Moldova		
		Azerbaiyán	-	340	Madagascar		
13	BA	Bosnia y Herzegovina	Ξ	MG	Madagasca Vl d- Macadania		
	•	Barbados	2	MK	Ex República Yugoslava de Macedonia		
13		Bulgaria					
	ממ	Brasil	X	MN	Mongolia		
			X	MW	Malawi		
	-	Belarús	3		México P		
	CA	Canada					
	СН	y LI Suiza y Licchtenstein	2	NO	Noruega		
D 3	CN	China	[3]	NZ	Nucva Zelandia		
I G	CI	Cuba	Ø		Polonia		
1		Cuba	\square	PT	Portugal		
	CZ	República Checa	<u>s</u>		Rumania		
	DE	Alemanía	Ĭ3		Federación de Rusia		
Ð		Dinamarca	=				
	EE	Estonia	[3	SD	Sudán		
I II	ES	España	\square	SE	Succia		
I	FI	Finlandia	[3]	ŞĢ	2 ju Babin.		
		Reino Unido	$\Box x$	SI	Eslovenia		
1	-		[]	sĸ	Eslovaquia		
		Granada	Ø		Sierra Leona		
		Georgia			Tayikistán		
	ĢН	Ghana	₫				
i G	GM	Gambia	3		Turkenenistán		
I.		Croacia	☑	TR	Turquia		
			13	TT	Trinidad y Tabago		
	HU		ⅎ	UA	Ucrania		
	D	Indonesia	Ō		•		
T.	IL	Israel	_		Estados Unidos de América		
I Ct	IN	India	X	US			
G	IS	Islandia					
D.	JP	Japón	닺	UZ	Uzbekistán		
□x		Kenya	ⅎ	٧Ŋ	Vict Nam		
_	KE	Kenya	ď	YII	Yugoslavia		
لخا	KG	Kirguistán					
	KP	República Popular Democrática de Corca	L		Zimbabwe		
_			Css	illas 1	reservadas para designar Estados (a los fines de una		
K.	KR	República de Corca	pate	nte m	acional) que han pasado a formar parte dei PCT después		
Ð	ΚZ	Kazakatán	اعت		licación de la presente hoja:		
图		Santa Lucia					
8		Sri Lanka					
ı =			$\overline{\Box}$		************		
<u>80</u>	LR	Liberia					
					ones arriba efectuadas, el solicitante efectuará también,		
CT Y	irtud (le la Regla 4.9.b), todas las designaciones que esten p	a de e	ozs er	claración. El solicitante declara que esas designaciones		
	indicadas en el recuadro suplementario como excluido del ámbito de esta declaración. El solicitante declara que esas designaciones adicionales están sujetas a confirmación y que cualquier designación que confirmación en mica de que expiren los 15 meses a partir adicionales están sujetas a confirmación y que cualquier designación que aconfirmación de que expiren los 15 meses a partir						
l de la	fech:	i prioritaria se considerará retirada por el SOLICIEDIS EL	CODIL	य वादा	to brazor (tra confirmación de una destávación consiste		
en la	pre	entación de un aviso en el que se especifique dici	ia des	dgnac	ción, así como el pago de las tasas de designación y o de ese plazo de 15 mases.)		
	• .		ert FFR	and the	to the mast littlessed was a stilled CA. I		

Ho	NI.					3		
170	 	•	٠	٠	•	٠	•	

Recuadro Nº VI REIVINDI	CACTON	DE PRIORI	DAD	Se indican otras r	eivindicaciones de prioridad	i en el recuadro suplementario.
		mero de la			Si la solicitud anterior	i i
Fecha de presentación de la solicitud anterior (dialmes/año)	solic	inid anterior	solicit	id nacional: pais	solicitud regional:* Oficina regional	solicitud internacional: oficina receptora
Punto (1) 01-junio-1998 (01-06-98)	P.	9801136	5			
Punto (2)			·			
Punto (3)			·	<u> </u>	·	
anteriores (sólo si la solicita	id anterior	WE THE DISTORY	1	,	·	tud anterioride las solicitudes ud internacional es la oficina
receptoraj identificada(s) su * Si la sollcitud anterior es una so para lu Protección de la Propiedot	i inausiriai	banz et due un s				se el recuadro suplementario.
			LDA DE LA	BUSQUEDA	INTERNACIONAL	la anterior; referencia a esa
Elección de la Administración búsqueda internacional (Si dos encargadas de la búsqueda internacional efectuar la búsqueda internación de la Administración elegida: se pudos letras): ISA /	o mós Adm cional son onal, indíqu cede utilizar	inistraciones competentes eseel nombre el código de	oúsqueda (si ur encargada de la Fecha (dia/r/	a búsqueda ente búsqueda inter año): Nú	erior ha sido realizada por nacional): uncru.	o pedida a la Administración País (u Oficina regional):
Recuadro Nº VIII LISTA D	E VERIF	ICACION; I	DIOMA DE	PRESENTAC	ION	
La presente solicitud internaciono contiene el siguiente número de petitorio : descripción (excepto la parte de la lisma de secuencias) :		a continuació 1. \times hoja d 2. \times poder	ón: le cálculo de ta separado firm	sas ado		umentos que se identifican
reivindicaciones	3				referencia, en su caso:	
resumen	4. declaración que explica la susencia de una limita					
dībujos :	5. documento(s) de prioridad identificado(s) en el Recundro Nº VI como punto o puntos: 6. raducción de la solicitud internacional en (idioma):					
parte de la lista de secuencias de la descripción		7. 🗍 indica	ición separada	relativa a micro	organismos depositados (o aminoácidos en format	u otro material biológico o legible por ordenador
Número total de hojas	19	9. 🔲 otros	(especifiquese,): ··		
Figura de los dibujos que debe acompañar el resumen:			Idioma de p solicitud inte	resentación de ruscional:	c ia	
Recuadro Nº IX FIRMA DE	L SOLI	CITANTE O	DEL MAND	ATARIO		no es enidente por lectura del
Junto a cada una de las firmas, in petitorio).	diquese el	nombre de la p	persona que fin	na, asi como su	cellded (si dicha ceiidad i	no es evidente por lecia di .
	J. Daminguez					
					INGUEZ COBET	'A
		Para	la Oficina rec	eptora únicame	ente —————	2. Dibujos:
Fecha efectiva de recepción presendicia solicitud interna-	cional:	d_l_	necención	_, <u>_</u>		recibidos:
ulterior pero dentro del piaz completen la pretendida so	3. Fecha esectiva de recepción, rectificada en razón de la recepción ulterior pero dentro del piazo, de documentos o de dibujos que completen la pretendida solicitud internacional: no recibidos:					
4. Fecha de recepción, dentro del plazo, de las correcciones solicitadas según el Artículo 11.2) del PCT: S. Administración de histurada internacional con de la copia para la búsqueda diferida						
5. Administración de búsqued especificada por el solicita	a internac nte:	ional ISA	<i>f</i>	6. Tr	ansmisión de la copia p	de búsqueda.
Para uso de la Oficina Internacional únicamente						
Fecha de recepción del eje original por la Oficina Interna	emplar cional:	_ 1 2 2 20 20 20				

INFORME DE BÚSQUEDA INTERNACIONAL

Solicitud internacional n° PCT/ ES 99/00157

ПФО	MAIL DE BOSQUEDA HITEIGIAC	1011111	PCT/ ES 99/00157	•
A. CLASIFIC	CACIÓN DEL OBJETO DE LA SOLICITUD)		
CIP ⁶ B26D De acuerdo co	7/26, B26F1/44 n la Clasificación Internacional de Patentes (CIP)	o según la clasif	icación nacional y la C	IP.
B. SECTORI	ES COMPRENDIDOS POR LA BÚSQUEDA	4		
Documentació	n minima consultada (sistema de clasificación, seg	guido de los sími	polos de clasificación)	
CIP ⁶ B26D	/7, B26F			
	tación consultada, además de la documentación m rendidos por la búsqueda	ínima, en la med	ida en que tales docum	acutos formen parte de los
básqueda utili	•	macional (nomb	ore de la base de datos	y, si es posible, términos de
	EPODOC, PAJ, WPI, CIBEPAT			
	ENTOS CONSIDERADOS RELEVANTES			
Categoria*	Documentos citados, con indicación, si p	rocede, de las	partes relevantes	Relevante para las reivindicaciones nº
X	ES-2120320-A1 (CIMCOSA) 16.10.19 figures 1 a 4	98 Reivindica	aciones 1 a 9,	1-5
E	ES-2130912-A1 (CIMCOSA) 01.07.19 figura 1	99 Columna	2, líneas 9- 60;	1-4
Α	US-4815343-A (SOFINOWSKI) 28.03.1989 Columna 3, linea 10- columna 5, linea 48; figuras 1-8			1,2,6,9
A GB-861169-A (SCHNELLPRESSENFABRIK FRANKENTHAL ALBERT & CIE AKTIENGESSELSCHAFT) 15.02.1961 Página 2, línea 98 - página 3, línea 37; figuras 6 y 7				
anexo	tinusción del recuadro C se relacionan etros docu		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	a do patentes se indican en el
"A" documento como parti	que define el estado general de la técnica no considerado cularmente relevante.	pertinente p	al o de prioridad que n	o pertenece al estado de la técnica r la compransión del principio o teoría
presentació	patante o patante anterior pero publicada en la fecha de n internacional o en fecha posterior. que puede plantoar dudas sobre una reivindicación de	COURIGELEL	particularmente relevante e nueva o que implique un aisladamente considerado	r; la invención reivindicada no puede na astividad inventiva por referencia al
ous cits o l	priondad o que sa cita para determinar la fecha de publicación de oura eita o por una razón especial (como la indicada). "Y" documento particularmente relevante; la invención reivindicada ao puede considerarse que implique una actividad laventiva euándo el documento actual documento de la misma naturaleza, cuya combinación associa a otro u otros documentos de la misma naturaleza, cuya combinación de como un otros documentos de la misma naturaleza, cuya combinación de como un otros documentos de la misma naturaleza, cuya combinación de como un otros documentos de la misma naturaleza, cuya combinación de como un otros documentos de la misma naturaleza, cuya combinación de como un como documentos de la misma naturaleza, cuya combinación de como un como documentos de la misma naturaleza, cuya combinación de como un como documentos de la misma naturaleza, cuya combinación de como un como documentos de la misma naturaleza, cuya combinación de como un como documentos de la misma naturaleza, cuya combinación de como de como un como documentos de la misma naturaleza, cuya combinación de como un como documentos de la misma naturaleza, cuya combinación de como de co			
a una exposición o a cualquier otro medio. "P" documento publicado antes de la fischa de presentación i raemacional pero con porterioridad a la fecha de prioridad reivindicada. "E" documento que forma parte de la misma familia de patentes.				
Fecha en que s internacional.	se ha concluido efectivamente la búsqueda 23.09.1999	Fecha de expe	dición del informe de b 24.09.1999	visqueda internacional
Nombre y dir de la búsqueda	occión postal de la Administración encargada internacional O.B.P.M.	Funcionario au	torïzado Felipe Monge	Zamorano
C/Panamá 1, 2 n° de fax +34 9	8071 Madrid, España. 91 3495304	n° de teléfono	+ 34 91 3495493	

Formulario PCT/ISA/210 (commdo hoia) (Inlia 1008)

INFURME DE BUSQUEDA Información relativa a miembros	TILITERIZACIONAL
Información relativa a miembros	de familias de patentes

PCT/ ES 99/00157

Documento de patente citado en el informe de búsqueda	Fecha de publicación	Miembro(s) de la familia de patentes	Fecha de publicación		
ES-2120320-A1 (CIMCOSA)	16.10.1998	ES-2130912-A WO-9626049-A	01.07.1999 29.08.1996		
ES-2130912-A1 (CIMCOSA)	01.07.1999	ES-2120320-A WO-9626049-A	16.10.1998 29.08.1996		
US-4815343-A (SOFINOWSKI)	28.03.1989	Sin familia			
GB-861169-A (SCHNELLPRESSENFABR I K)	15.02.1961	Sin familia			

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

International application No. PCT/ES 99/00157

A. CLASS	SIFICATION OF SUBJECT MATTER 6:					
1	IPC6: B26D 7/26, B26F 1/44 According to International Patent Classification (IPC) or to both national classification and IPC					
B. FIELD	S SEARCHED					
Minimum o	documentation searched (classification system followed	by classification symbols)				
IPC6: B26	5D 7/26, B26F					
Documenta	tion searched other than minimum documentation to th	e extent that such documents are include	ed in the fields searched			
Electronic	data base consulted during the international search (nan	ne of data base and, where practicable, s	earch terms used)			
EPODOC	, PAJ, WPI, CIBEPAT					
C. DOCU	MENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT					
Category*	Citation of document, with indication, where appropriate appropria	riate, of the relevant passages	Relevant to claim No.			
х	ES-2120320-A1 (CIMCOSA) 16 October 1998 (16.10	0.98), claims 1-9, figures 1-4.	1-5			
Е	ES-2130912-A1 (CIMCOSA) 1 July 1999 (01.07.99), column 2, lines 9-60; figure 1.		1-4			
А	US-4815343-A (SOFINOWSKI) 28 March 1989 (28.0 column 3, line 10 - column 5, line 48; figures 1-8.	1, 2, 6, 9				
А						
	·					
Furt	her documents are listed in the continuation of Box C.	See patent famil	y annex.			
* Special categories of cited documents: "A" document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance "E" earlier document but published on or after the international filing date "L" document which may throw doubts on priority claim(s) or which is cited to establish the publication date of another citation or other special reason (as specified) "O" document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other means "P" document published after the international filing date but later than the priority date and not in conflict with the application but crited to understand the principle or theory underlying the considered noul or considered noul or cannot be considered to involve an invention of considered to involve an invention of considered to involve an inventive step when the document being obvious to a person skilled in the art "E" document published after the international filing date but later than the priority date and not in conflict with the application but cited to understand the principle or theory underlying the considered novel or cannot be considered to involve an invention of considered novel or cannot be considered novel or cannot b						
	actual completion of the international search otember 1999 (23.09.99)	Date of mailing of the international se 24 September 19				
Name and	mailing address of the ISA/	Authorized officer				
Facsimile 1	No. S.P.T.O.	Telenhone No				

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Information on patent family members

International Application No

PCT/ ES 99/00157

Patent document cited in search report	Publication date	Patent familiy member(s)	Publication date
ES-2120320-A1 (CIMCOSA)	16.10.1998	BS-2130912-A WO-9626049-A	01.07.1 999 29.08.19 96
ES-2130912-A1 (CIMCOSA)	01.07.1999	ES-2120320-A WO-9626049-A	16.10.19 98 29.08 _. 1996
US-4815343-A (SOFINOWSKI)	28.03.1989	NONE	
GB-861169-A (SCHNELLPRESSENFABRIK)	15.02.1961	NONE	

Form PCT/ISA/210 (patent family annex) (July 1992)